

# ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

## FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራሦስተኛ ዓመት ቁጥር ፳፱  
አዲስ አበባ ሰኔ ፲፩ ቀን ፲፱፻፺፱

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

13<sup>th</sup> Year No. 29  
Addis Ababa 18<sup>th</sup> June, 2007

ማውጫ

CONTENTS

አዋጅ ቁጥር ፳፯/፲፱፻፺፱ ዓ.ም

Proclamation No. 526/2007

የተደራጁ ድንበር ዘለል ወንጀሎችን ለመከላከል የተደረሰ  
ውን ስምምነት ማፅደቅ አዋጅ ... ገጽ ፫፻፺፱

The Convention Against Transnational Organized Crimes  
Proclamation.... Page 3609

አዋጅ ቁጥር ፳፻፳፮/፲፱፻፺፱

PROCLAMATION NO. 526/2007

የተደራጁ ድንበር ዘለል ወንጀሎችን ለመከላከል  
የተደረሰውን ስምምነት ለማፅደቅ የወጣ አዋጅ

A PROCLAMATION TO RATIFY UNITED NATIONS  
CONVENTION AGAINST TRANSNATIONAL  
ORGANIZED CRIMES

የተደራጁ ድንበር ዘለል ወንጀሎችን ለመከላከል  
እ.ኤ.አ. ቤፕቴምበር ፳፯ ቀን ፪ሺ በፖሌርሞ የተደረሰ  
ሰውን ስምምነት ከፈረመው አገሮች አንዷ ኢትዮጵያ  
በመሆኗ፤

WHEREAS, Ethiopia is one of the signatories to the  
Convention against Transnational Organized Crimes done in  
palermo on 27<sup>th</sup> day of September, 2000;

ይህንኑ ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ  
ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር  
ቤት ሚያ ዝያ ፱ ቀን ፲፱፻፺፱ ዓ.ም ባደረገው  
ስብሰባ ያፀደቀው ስለሆነ፤

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives  
has ratified the said Convention at its session held on  
the 8<sup>th</sup> day of May, 2007;

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶፭/፩/ እና /፲፪/ መሠረት  
የሚከተለው ታውጇል፡፡

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55(1)  
and (12) of the Constitution of the Federal Democratic  
Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

**፩. አጭር ርዕስ**

**1. Short Title**

ይህ አዋጅ “የተደራጁ ድንበር ዘለል  
ወንጀሎችን ለመከላከል የተደረሰውን ስምምነት  
ማፅደቅ አዋጅ ቁጥር ፳፯/፲፱፻፺፱” ተብሎ  
ሊጠቀስ ይችላል፡፡

This Proclamation may be cited as “The Convention  
Against Transnational Organized Crimes Proclamation  
No.526/2007.”

**፪. ስምምነቱ ስለመፅደቅ**

**2. Ratification of the Convention**

የተደራጁ ድንበር ዘለል ወንጀሎችን  
ለመከላከል እ.ኤ.አ. ቤፕቴምበር ፳፯ ቀን ፪ሺ  
በፖሌርሞ የተደረሰው ስምምነት ፀድቋል፡፡

The Convention Against Transnational Organized  
Crimes done in palermo on the 27<sup>th</sup> day of  
September 2000, is hereby ratified.

ያንዱ ዋጋ  
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ ፹ ሺ ፩  
Negarit G. P.O.Box 80001

**፫. የፍትሕ ሚኒስቴር ሥልጣን**

ፍትሕ ሚኒስቴር አግባብነት ካላቸው የመን ግሥት መሥሪያ ቤቶች ጋር በመተባበር ይህን የተደራጁ ድንበር ዘለል ወንጀሎችን ለመከላከል የፀደቀውን ስምምነት በሥራ ላይ እንዲውል የማድረግ ሥልጣን በዚህ አዋጅ ተሰጥቶታል።

**፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ**

ይህ አዋጅ በነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ሰኔ ፲፩ ቀን ፲፱/፱ ዓ.ም.

**ግርማ ወልደጊዮርጊስ**

**የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት**

**3. Power of the Minister of Justice**

Minister of Justice hereby empowered to undertake, in cooperation with the appropriate government organs, all acts necessary for the implementation of the Convention against Transnational Organized Crimes.

**4. Effective Date**

This Proclamation shall come into force up on Publication in the Federal Negarit Gazeta.

Done at Addis Ababa, this 18<sup>th</sup> day of June, 2007

**GIRMA WOLDEGIORGIS**

**PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA**